

# पैरोल जानकारी मार्गदर्शिका



हिरासत में लिए गए व्यक्तियों और उनके सहायता नेटवर्कों के लिए पैरोल मुकदमे संबंधी अक्सर पूछे जाने वाले प्रश्न

30 मई, 2019 को, सर्दरन पॉवर्टी लॉ सेंटर (SPLC) और अमेरिकन सिविल लिबर्टीज यूनियन (ACLU) ने अमेरिकी जिला अदालत में डिपार्टमेंट ऑफ होमलैंड सिक्योरिटी (DHS) के खिलाफ मुकदमा दायर किया। मुकदमे में आरोप लगाया गया कि न्यू ऑरलियन्स इमिग्रेशन एंड कस्टम्स इन्फोर्समेंट (ICE) फ़ील्ड ऑफ़िस, योग्य शरणार्थियों के पैरोल अनुरोध पर विचार करने से इनकार कर रहा है, जो एक प्रकार की सशर्त स्वतंत्रता है। 5 सितंबर, 2019 को, न्यायाधीश जेम्स ई. बोसबर्ग ने हेरेडिया मॉन्स और अन्य बनाम मैकअलीनैन और अन्य मामले में वर्ग प्रमाणन का प्रस्ताव और प्रारंभिक निषेधाज्ञा प्रदान की। (DHS). कई लोगों ने इस निर्णय पर सवाल उठाए कि इस फैसले का आखिर क्या मतलब है और यह न्यू ऑरलियन्स ICE फ़ील्ड ऑफ़िस द्वारा हिरासत में लिए गए व्यक्तियों के मामलों को कैसे प्रभावित कर सकता है।

1. 5 सितंबर, 2019 को दिए गए न्यायाधीश के फैसले का क्या मतलब है?

*प्रारंभिक निषेधाज्ञा।* प्रारंभिक निषेधाज्ञा का मतलब न्यायाधीश द्वारा किसी मामले के एक पक्ष को कोई कार्रवाई करने हेतु मजबूर करना या कोई कार्रवाई करने से रोकना है। इस मामले में, संघीय न्यायाधीश ने न्यू ऑरलियन्स ICE फ़ील्ड ऑफ़िस को आदेश दिया कि जब वे पैरोल के लिए वर्ग सदस्यों के अनुरोधों के बारे में निर्णय लेते हैं तो कुछ प्रक्रियाओं का पालन करें। सबसे पहले, उन्हें लोगों को उनको समझ में आने वाली भाषा में पैरोल लेने के उनके अधिकार की सूचना देनी चाहिए। दूसरा, उन्हें लोगों को पैरोल अनुरोधों के समर्थन में साक्ष्य प्रस्तुत करने का अवसर देना चाहिए। तीसरा, पैरोल देना है या नहीं, इसका निर्णय लेते समय उन्हें साक्ष्यों के बारे में तीन मुख्य कारकों पर प्रकाश डालते हुए विचार करना चाहिए। वे कारक निम्न हैं:

- a. *पहचान।* क्या व्यक्ति ने ICE को इस बात पर संतुष्ट कर दिया है कि वे वही व्यक्ति हैं जो वे कहते हैं कि वे हैं?
- b. *देश छोड़कर भागने का खतरा।* क्या व्यक्ति ने यह आश्वासन दिया है कि यदि उसे रिहा किया जाता है, तो वह अपने आव्रजन मामले में सभी सुनवाईयों में भाग लेने के अपने दायित्व का पालन करेगा?
- c. *समुदाय को खतरा।* क्या व्यक्ति ने यह आश्वासन दिया है कि वह समुदाय के लिए खतरा पैदा नहीं करता है?

*वर्ग प्रमाणन।* जब एक न्यायाधीश एक वर्ग को प्रमाणित करता है, तो इसका मतलब है कि मामले में उसके फैसले न केवल मुकदमे में नामित वादी पर लागू होते हैं, बल्कि वर्ग के सभी सदस्यों पर भी लागू होते हैं। यह सुविधा कानूनी मुकदमों को अधिक संख्या में लोगों को लाभान्वित करने में सक्षम बनाती है जो वादी द्वारा समान स्तर पर पीड़ित हैं। यहां, न्यायाधीश ने प्रारंभिक निषेधाज्ञा लागू करने के उद्देश्य से एक वर्ग को अस्थायी रूप से प्रमाणित किया, जिसका अर्थ है कि सभी वर्ग सदस्य ऊपर निर्धारित नियमों का पालन करते हुए पैरोल निर्धारण के लिए पात्र हैं। न्यायाधीश ने SPLC और लुइसियाना के ACLU को इस मुकदमे के लिए सभी वर्ग सदस्यों का प्रतिनिधित्व करने की अनुमति दी। **इसका मतलब यह नहीं है कि हम हर वर्ग सदस्य के व्यक्तिगत पैरोल आवेदन में उनका प्रतिनिधित्व करते हैं; हम नहीं करते।**

2. वर्ग का हिस्सा कौन है? इस मुकदमे के तहत संभावित राहत के लिए कौन पात्र है?

वर्ग उन व्यक्तियों से बना है जो निम्नलिखित आवश्यकताओं को पूरा करते हैं:

- a. जो वर्तमान में न्यू ऑरलियन्स ICE फ़ील्ड ऑफ़िस की हिरासत में हैं, जिसका अर्थ है कि वे लुइसियाना, मिसिसिपी, अलाबामा, अर्कांसस या टेनेसी में ICE की हिरासत में हैं।
- b. संयुक्त राज्य की सीमा में प्रवेश के लिए उपस्थित होने और शरण मांगने के तुरंत बाद हिरासत में लिए गए।
- c. जिन्होंने क्रेडिबल फ़ीयर इंटरव्यू को पास किया है **और**
- d. जिन्हें निष्कासन का अंतिम आदेश नहीं मिला है

3. हिरासत में लिए गए उन व्यक्तियों का क्या जिनकी अपील बोर्ड ऑफ़ इमिग्रेशन अपील्स (BIA) द्वारा अस्वीकार कर दी गई है; क्या यह मुकदमा उनकी मदद करता है?

दुर्भाग्य से, जिन व्यक्तियों की अपील BIA द्वारा अस्वीकार कर दी गई थी, उन्हें बहुत सीमित अपवादों के अधीन वर्ग में शामिल नहीं किया गया है। इसलिए, न्यायाधीश के आदेश उन पर लागू नहीं होते हैं।

यदि कोई व्यक्ति अपने आश्रय की अस्वीकृति के खिलाफ BIA से अपील करना चुनता है, तो BIA अपील को बरकरार रख सकता है, इसे आव्रजन न्यायाधीश के पास वापस भेज सकता है या अपील को अस्वीकार कर सकता है।

यदि BIA अपील को बरकरार रखता है, तो जब तक वे हिरासत में रहते हैं वे पैरोल के लिए पात्र बने रहते हैं।

यदि BIA अपील को अस्वीकार करता है, तो उस व्यक्ति के पास अंतिम निष्कासन आदेश होता है और उसे संयुक्त राज्य से निर्वासित किया जा सकता है।

हालांकि, यदि कोई व्यक्ति अभी भी अपने आश्रय संबंधी निर्णय के विरुद्ध BIA में अपील करने की प्रक्रिया में है और अभी तक BIA से उसे कोई प्रतिक्रिया नहीं मिली है, तो उनके निष्कासन का आदेश अंतिम नहीं होता है और वह पैरोल के लिए आवेदन कर सकता है। कृपया ध्यान दें कि उनके देश से भाग जाने के खतरे को बढ़ाने के लिए ICE किसी आव्रजन न्यायाधीश द्वारा प्रारंभिक अस्वीकृति पर विचार कर सकता है।

4. BIA द्वारा मेरे प्रियजन की अपील को अस्वीकार करने के बाद हम उनके निर्वासन को कैसे रोक सकते हैं?

आप BIA के निर्णय के खिलाफ समीक्षा के लिए एक याचिका द्वारा यू.एस. सर्किट कोर्ट ऑफ अपील में अपील कर सकते हैं, और सर्किट कोर्ट से निष्कासन पर रोक की मांग कर सकते हैं। कुछ सर्किट में, निष्कासन पर अस्थायी रोक स्वचालित है; इसके बाद अदालत में आगे इस बात पर बहस हो सकती है कि उनके निवास को क्यों बढ़ाया जाना चाहिए। कृपया ये समझ लें कि निष्कासन को रोक पाना मुश्किल होता है। यदि सर्किट कोर्ट निष्कासन पर रोक से इनकार कर देता है और आपके प्रियजन को निर्वासित किया जाता है, तो भी उनकी अपील निर्वासित होने के बाद भी लंबित रह सकती है।

आप फॉर्म I-246 का उपयोग कर ICE से निष्कासन पर रोक की मांग कर सकते हैं। आपको अपना पासपोर्ट या अन्य यात्रा दस्तावेज़ दिखाने पड़ सकते हैं।

यदि आप मानते हैं कि BIA ने कानून को गलत तरीके से लागू किया है, तो आप BIA से उसके निर्णय के 30 दिनों के भीतर उसके निर्णय पर पुनर्विचार करने की मांग कर सकते हैं। यह निष्कासन पर स्वतः रोक नहीं मानी जाएगी। आप BIA के पास स्थगन प्रस्ताव दायर कर सकते हैं।

आप BIA या आव्रजन न्यायालय से BIA के निर्णय के 90 दिनों के भीतर मामले को फिर से खोलने की मांग करने के पात्र हो सकते हैं। हर मामला फिर से खोलने के लिए योग्य नहीं होता है; आमतौर पर, कोई मामला फिर से खोलने के लिए तब योग्य हो सकता है यदि (क) देश की स्थितियों में कोई ऐसा आर्थिक परिवर्तन हुआ हो जिससे प्रतिवादी अब आश्रय के लिए पात्र है, (ख) प्रतिवादी को परामर्शदाता की अप्रभावी सहायता प्राप्त होती है और उसने कुछ चीजों के दस्तावेज़ तैयार किए हों और वकील को सूचित किया हो; (ग) निष्कासन के आदेश के बाद परिवर्तन, या तो प्रतिवादी के मामले में या कानून में, जिसका मतलब हो कि प्रतिवादी अब उस तरह से निष्कासन योग्य नहीं है जिस तरह से सरकार ने NTA पर आरोप लगाया है; और (घ) घरेलू हिंसा का शिकार पति/पत्नी, कुछ राहत की मांग करता है। केवल बहुत ही सीमित परिस्थितियों में इसके परिणामस्वरूप निष्कासन पर स्वतः रोक लगती है। कोई व्यक्ति आव्रजन न्यायालय या BIA के पास स्थगन प्रस्ताव दायर कर सकता है।

पुनर्विचार करने के प्रस्ताव और मामले को फिर से खोलने के प्रस्ताव के बारे में अधिक जानकारी के लिए, आप निम्न वेबपेज देख सकते हैं:

[https://www.americanimmigrationcouncil.org/sites/default/files/practice\\_advisory/the\\_basics\\_of\\_motions\\_to\\_reopen\\_eoir-issued\\_removal\\_orders\\_practice\\_advisory.pdf](https://www.americanimmigrationcouncil.org/sites/default/files/practice_advisory/the_basics_of_motions_to_reopen_eoir-issued_removal_orders_practice_advisory.pdf)

कृपया ध्यान रखें कि निर्वासन प्रक्रिया में सहयोग न करने के परिणामस्वरूप आप पर आपराधिक मुकदमा चलाया जा सकता है।

5. उन बाकी लोगों को शामिल करने के लिए मुकदमे में संशोधन क्यों नहीं किया जा सकता है जिन्हें बिना किसी नियत प्रक्रिया के हिरासत में रखा गया है लेकिन वे वर्ग में शामिल नहीं हैं?

हम मानते हैं कि इस वर्ग संबंधी कार्रवाई के मुकदमे के माध्यम से जो राहत मिलती है, वह उन व्यक्तियों तक ही सीमित होती है जो 2009 पैरोल डायरेक्टिव के तहत पैरोल के योग्य हैं और यह कि ऐसे कई लोग हैं जो जिन्हें उनकी इच्छा के विरुद्ध रोका गया है और जो रिहाई के एक अवसर के हकदार हैं, लेकिन वे इस मुकदमे में वर्ग का भाग नहीं हैं।

इस मामले में राहत सीमित है। उन सीमाओं में से कुछ सरकार द्वारा बनाए गए आव्रजन कानूनों के अनुसार हैं। सरकार लोगों को कई अलग-अलग कानूनों और नियमों के अधीन रखती है जो लोगों के आव्रजन मामलों के विभिन्न चरणों में लागू होते हैं। विशेष रूप से, अलग-अलग कानून और नियम व्यक्तियों को उनके निष्कासन का अंतिम आदेश मिलने से पहले और बाद में उनकी नज़रबंदी को प्रबंधित करते हैं। इस मामले में लागू नियम, 2009 पैरोल डायरेक्टिव यानी कि एक ऐसा नियम है जो होमलैंड सिक्योरिटी ने केवल कुछ लोगों पर लागू करने के लिए बनाया है। सरकार ने लंबे समय से यह स्थिति बना रखी है कि वे लोग जिन्हें निष्कासन का अंतिम आदेश मिल चुका है, 2009 के पैरोल डायरेक्टिव के तहत पैरोल पर रिहाई के योग्य नहीं होते हैं।

हम आपके इस दुख को समझते हैं कि अब हर कोई हमारे मुकदमे के तहत राहत के लिए पात्र नहीं है। हालाँकि, हम आशा करते हैं कि आप भी हमारी इस बात का समर्थन करेंगे कि किसी की भी मदद न करने से बेहतर है कि कम से कम कुछ की मदद की जाए और यह कि आपके जो प्रियजन हिरासत में हैं उनके लिए न्याय की लड़ाई निश्चित रूप से यहां समाप्त न हो।

6. यदि मैं अब पैरोल के लिए आवेदन करता हूँ, तो क्या मुझे मिलेगी?

न्यू ऑरलियन्स ICE फ़ील्ड ऑफ़िस के पास अब पैरोल के फैसलों पर अंतिम निर्णय देने का अदालती आदेश है जैसा कि उनके अपने 2009 के पैरोल डायरेक्टिव में लिखा गया है। हालांकि हमें उम्मीद है कि वे अदालत के आदेश की गंभीरता और तीव्रता को समझते हैं फिर भी हम यह अनुमान नहीं लगा सकते कि ICE कैसे प्रतिक्रिया देगा। भले ही ICE ने पैरोल के फैसलों पर अंतिम निर्णय देना शुरू कर दिया है, फिर भी हम यह नहीं जान सकते कि कितने व्यक्तियों को पैरोल पर रिहा किया जाएगा।

7. यदि मैंने पहले से ही पैरोल का अनुरोध किया है, तो भी क्या मुझे नया आवेदन प्रस्तुत करना होगा?

वादी की स्थिति यह है कि न्यू ऑरलियन्स ICE फ़ील्ड ऑफ़िस किसी भी पिछले पैरोल अनुरोध पर फिर से निर्णय लेने के लिए ज़िम्मेदार है। चूंकि हमें नहीं पता है कि ICE इस प्रक्रिया को कैसे पूरा करेगा, तो इसलिए आप पैरोल के अनुरोध को फिर से जमा कर सकते हैं।

8. मैं पैरोल का अनुरोध करने के बारे में जानकारी के लिए कहां संपर्क करूं?

हमने उन लोगों के लिए एक सुविधा विकसित की है जो किसी वकील के बिना पैरोल अनुरोध तैयार करना चाहते हैं। कृपया **संलग्न पैरोल गाइड** देखें या इस वेबसाइट पर जाएं <https://www.splcenter.org/ICEParoleToolkit> जहां आप गाइड डाउनलोड कर सकते हैं, हमारे रिकॉर्ड किए गए जानकारी वेबिनार को देख सकते हैं और अन्य सहायक चीजें प्राप्त सकते हैं। यदि आपके कोई अतिरिक्त प्रश्न हैं, तो आप छुट्टियों को छोड़कर, मंगलवार से शुक्रवार हमारे पैरोल हॉटलाइन नंबर **833-907-1214** पर सुबह 9 से लेकर शाम 4 बजे तक (केंद्रीय समय क्षेत्र) कॉल कर सकते हैं। चूंकि हमारे पास बहुत सारे कॉल आते हैं इसलिए हम आपसे धैर्य की अपेक्षा करते हैं और उसकी सराहना भी करते हैं।

## पैरोल का अनुरोध करने के निर्देश

पैरोल का अनुरोध करने के निर्देश .....	1
चरण 1. अपना जमानतदार ढूँढें। .....	1
मेरा जमानतदार कौन हो सकता है? .....	1
क्या मेरे जमानतदार को मेरा रिश्तेदार होना चाहिए? .....	1
क्या मेरे जमानतदार को अमेरिकी नागरिक या अमेरिका का स्थायी निवासी होना चाहिए? .....	1
चरण 2. सहायता का पत्र तैयार करने के लिए अपने जमानतदार के साथ सहयोग करें। .....	1
सहायता पत्र का उद्देश्य क्या है? .....	1
मेरे जमानतदार के सहायता पत्र में क्या लिखा होना चाहिए? .....	1
चरण 3. सभी आवश्यक दस्तावेज़ प्राप्त करें। .....	2
पहचान दस्तावेज़ .....	2
इस बात को प्रमाणित करने वाले दस्तावेज़ कि आपके देश छोड़कर भागने का खतरा नहीं है। .....	2
इस बात को प्रमाणित करने वाले दस्तावेज़ कि आप समुदाय के लिए खतरा नहीं हैं। .....	2
चरण 4. हर उस दस्तावेज़ का अनुवाद करें जो अंग्रेजी में नहीं है। .....	3
चरण 5. अपने आवेदन की अंतिम समीक्षा करें। .....	3
चरण 6. दस्तावेज़ भेजें। .....	3

# पैरोल का अनुरोध करने के निर्देश

## चरण 1. अपना जमानतदार ढूँढें।

मेरा जमानतदार कौन हो सकता है?

आपका जमानतदार एक ऐसा व्यक्ति होना चाहिए जो आपके आव्रजन मामले की प्रक्रिया के दौरान आपकी जिम्मेदारी लेने के लिए सहमत हो। यह व्यक्ति लिखित रूप में, ICE को निम्न चीजें प्रमाणित करेगा: (1) हिरासत से बाहर निकलने के बाद वह आपको रहने के लिए घर देगा (2) वह आपको वित्तीय सहायता देगा (3) वह सुनिश्चित करेगा कि आप अदालत की सुनवाई पर उपस्थित रहें।

क्या मेरे जमानतदार को मेरा रिश्तेदार होना चाहिए?

जरूरी नहीं है। नियमों में जमानतदारों का पैरोल के लिए आवेदन करने वाले लोगों का रिश्तेदार होना आवश्यक नहीं है। हालांकि, हमारा अनुभव ऐसा है कि यदि जमानतदार परिचित हैं तो ICE इसे अधिक अनुकूल मानता है। यदि आपका कोई परिजन नहीं है जो आपका जमानतदार बनने के लिए तैयार हो, तो हार न मारें। अन्य विकल्पों पर विचार करें, जैसे कि विश्वास संगठन, आप्रवासियों के लिए सहायता या आपके देश में हमवतनों की एकजुटता।

क्या मेरे जमानतदार को अमेरिकी नागरिक या अमेरिका का स्थायी निवासी होना चाहिए?

ऐसा कोई लिखित नियम नहीं है। हालांकि, हमारा अनुभव ऐसा है कि यदि किसी व्यक्ति का जमानतदार अमेरिका का नागरिक या यहां का स्थायी निवासी नहीं है, तो ICE शायद ही ऐसे किसी व्यक्ति के पैरोल को मंजूरी देता है। इसलिए एक ऐसे जमानतदार को लाने का प्रयास करें जो यहां का नागरिक या निवासी हो।

## चरण 2. सहायता का पत्र तैयार करने के लिए अपने जमानतदार के साथ सहयोग करें।

सहायता पत्र का उद्देश्य क्या है?

सहायता पत्र ICE को यह दिखाने का अवसर है कि आपका जमानतदार आपको घर देने के वादे का सम्मान करेगा, आपको आर्थिक सहायता देगा और सुनिश्चित करेगा कि आप आव्रजन अदालत में सभी सुनवाइयों पर हाज़िर होंगे जब तक कि आपका मुकदमा खत्म नहीं हो जाता।

मेरे जमानतदार के सहायता पत्र में क्या लिखा होना चाहिए?

आपके जमानतदार के सहायता पत्र में निम्नलिखित बातें होनी चाहिए:

### 1. जमानतदार का डेटा

- जमानतदार का पूरा नाम
- जमानतदार के निवास का पता
- जमानतदार का फ़ोन नंबर
- जमानतदार की आव्रजन स्थिति (प्राथमिक रूप से अमेरिका का स्थायी निवासी या नागरिक)

### 2. आपकी जानकारी

- आपका पूरा नाम
- आपका ए नंबर
- आपका मूल देश

### 3. आप और आपके जमानतदार एक दूसरे को कैसे जानते हैं, इसका स्पष्टीकरण

- आपका संबंध क्या है (उदाहरण के लिए, विवाहित, माता-पिता / बच्चा, चचेरे भाई-बहन, दोस्त या एक प्रवासी सहायता संगठन के माध्यम से मुलाकात हुई)
- आप एक दूसरे को कब से जानते हैं
- ऐसा विवरण जो बताए कि आपका जमानतदार आपका चरित्र जानता है या आपका रिश्ता कितना करीबी है

### 4. जमानतदार की लिखित वचनबद्धता

- वादा करें कि यदि आप पैरोल पर जाते हैं, तो आप अपने जमानतदार द्वारा बताए गए पते पर ही रहेंगे
- वादा करें कि जमानतदार आपके आब्रजन मुकदमे के दौरान आपको आर्थिक सहायता देने के लिए तैयार हैं

### चरण 3. सभी आवश्यक दस्तावेज़ प्राप्त करें।

आपको कई चीजों को प्रमाणित करने वाले दस्तावेज़ों की आवश्यकता होगी: आपकी पहचान, यह कि यदि वे आपको पैरोल पर बाहर जाने देते हैं, तो आप भागेंगे नहीं हैं और यह कि आप समुदाय के लिए खतरा नहीं हैं।

#### पहचान दस्तावेज़

कई दस्तावेज़ हैं जो आप अपनी पहचान को प्रमाणित करने के लिए अपने आवेदन में जोड़ सकते हैं। इस गाइड में "पैरोल चेकलिस्ट, वे दस्तावेज़ जो पहचान प्रमाणित कर सकते हैं" शीर्षक से दिए गए अनुभाग में दस्तावेज़ों की सूची देखें।

इस बात को प्रमाणित करने वाले दस्तावेज़ कि आपके देश छोड़कर भागने का खतरा नहीं है।

ये दस्तावेज़ मुख्य रूप से आपके जमानतदार देंगे। आपके जमानतदार के पत्र के अलावा, आपको निम्न की आवश्यकता होगी:

1. आपके जमानतदार के आवासीय पते का प्रमाण। सुनिश्चित करें कि आपके द्वारा उपयोग किए जा रहे दस्तावेज़ में आपके जमानतदार का नाम और उनका आवासीय पता शामिल है। उदाहरण:

- फोन बिल
- उपयोगिता बिल
- बंधक या लीज

2. आपके जमानतदार की आब्रजन स्थिति का प्रमाण। उदाहरण:

- स्थायी निवासी कार्ड (ग्रीन कार्ड) की प्रति
- यू.एस. पासपोर्ट की प्रति

इस बात को प्रमाणित करने वाले दस्तावेज़ कि आप समुदाय के लिए खतरा नहीं हैं।

क्या आपका अपने देश में आपराधिक रिकॉर्ड है?

- नहीं → उस देश की सरकार से कोई आपराधिक रिकॉर्ड न होने का प्रमाण पत्र प्राप्त करने का प्रयास करें
- हां → वे साक्ष्य प्रस्तुत करें जिससे ये प्रमाणित हो कि आपने वो सजा पूरी की है जो आपको दी गई थी, आपका पुनर्वास किया गया था और/या वह आरोप आपको कष्ट देने के लिए राजनीतिक कारणों से प्रेरित था। इस गाइड में "पैरोल चेकलिस्ट, वे दस्तावेज़ जो यह प्रमाणित कर सकते हैं कि आप समुदाय के लिए खतरा नहीं हैं" शीर्षक से दिए गए अनुभाग में दस्तावेज़ों की सूची देखें।

चरण 4. हर उस दस्तावेज़ का अनुवाद करें जो अंग्रेजी में नहीं है।

वह दस्तावेज़ जो अंग्रेजी में नहीं है, उसके स्थान पर मूल भाषा वाले दस्तावेज़ को शामिल करें, साथ ही निम्न दो चीज़ें भी शामिल करें:

1. दस्तावेज़ का अंग्रेजी में अनुवाद

2. अनुवाद प्रमाणपत्र

अनुवाद प्रमाणपत्र को निम्नानुसार पढ़ना चाहिए:

<b>Certificate of Translation</b>
I, _____, hereby state that I am fluent in the English and _____ languages, and am competent to translate from _____ to English, and that I have translated the foregoing document fully and accurately to the best of my abilities.
Signed: _____
Dated: _____

चरण 5. अपने आवेदन की अंतिम समीक्षा करें।

सुनिश्चित करें कि आप सभी अनिवार्यताओं को पूरा कर चुके हैं। यह सत्यापित करने के लिए कि आपने सभी चरणों का पालन किया है, इस गाइड के "पैरोल चेकलिस्ट" शीर्षक वाले अनुभाग का उपयोग करें।

चरण 6. दस्तावेज़ भेजें।

आप या आपके जमानतदार अनुरोध भेज सकते हैं। अनुरोधों को आपके ICE निर्वासन अधिकारी की ओर निर्देशित किया जाना चाहिए।

यदि आपका जमानतदार इसे डाक से भेजता है, तो उन्हें ऐसी डाक सेवा का उपयोग करने के लिए कहें जो शिपमेंट की रसीद को प्रमाणित करती है। यदि आपका जमानतदार इसे ईमेल से भेजता है, तो सुनिश्चित करें कि उसमें पैरोल अनुरोध को प्रस्तुत करने के साक्ष्य हैं।

कोई फर्क नहीं पड़ता कि कौन इसे भेजता है, भेजने से पहले अपने पूर्ण आवेदन की एक प्रति बनाएं और इसे अपनी फाइलों में रखें।

## पैरोल चेकलिस्ट

### 1. दस्तावेज़ जो पहचान प्रमाणित कर सकते हैं

- पासपोर्ट
  - आपका मूल वैध पासपोर्ट या
  - आपके पासपोर्ट की प्रतिलिपि और यहां सूचीबद्ध अन्य पहचान दस्तावेजों में से कोई एक या उससे अधिक
- राष्ट्रीय पहचान पत्र
  - अपना मूल, वैध राष्ट्रीय पहचान पत्र या
  - आपके राष्ट्रीय पहचान पत्र की प्रतिलिपि और यहां सूचीबद्ध अन्य पहचान दस्तावेजों में से कोई एक या उससे अधिक
- जन्म प्रमाणपत्र
  - आपका मूल जन्म प्रमाणपत्र और यहां सूचीबद्ध अन्य पहचान दस्तावेजों में से कोई एक या उससे अधिक
  - आपके जन्म प्रमाणपत्र की प्रतिलिपि और यहां सूचीबद्ध अन्य पहचान दस्तावेजों में से कोई एक या उससे अधिक
- आपकी पहचान की पुष्टि करने वाले व्यक्ति द्वारा दिया गया शपथ-पत्र (पत्र)
  - इसमें अपना पूरा नाम, अपनी जन्मतिथि, आपका नौ अंकों का ए-नंबर और अपने मूल देश का नाम अवश्य शामिल करें
  - किसी वैध स्थायी निवासी (ग्रीन कार्ड धारक) या यूएसए के नागरिक द्वारा हस्ताक्षरित होना चाहिए। इसके अलावा, इसमें व्यक्ति के पासपोर्ट या ग्रीन कार्ड की एक प्रति होनी चाहिए
  - व्यक्ति का पूरा नाम और उसका पता व फ़ोन नंबर शामिल होना चाहिए
  - यह बताना होगा कि वो आपको कैसे और कब से जानते हैं

### 2. दस्तावेज़ जो यह प्रमाणित कर सकते हैं कि आपके देश छोड़कर भागने का खतरा नहीं है

- किसी व्यक्ति या सामुदायिक संगठन से प्राप्त शपथ-पत्र (पत्र) जो आपकी सहायता करेगा
  - इसमें अपना पूरा नाम, अपनी जन्मतिथि, आपका नौ अंकों का ए-नंबर और अपने मूल देश का नाम अवश्य शामिल करें
  - व्यक्ति/संगठन का पूरा नाम और उसका पता व फ़ोन नंबर शामिल होना चाहिए
  - किसी वैध स्थायी निवासी (ग्रीन कार्ड धारक) या यूएसए के नागरिक द्वारा हस्ताक्षरित होना चाहिए। इसके अलावा, इसमें व्यक्ति के पासपोर्ट या ग्रीन कार्ड की एक प्रति होनी चाहिए
  - यह बताना होगा कि आप सूचीबद्ध पते पर निवास करेंगे और यह कि वह व्यक्ति/संगठन आपकी सहायता करने के लिए तैयार है - उदाहरण के लिए, वे आपके आवास और भोजन के व्यवस्था करेंगे - जब आपकी आव्रजन कार्यवाही जारी होती है
  - इसमें उपयोगिता या टेलीफोन बिल की एक प्रति शामिल होनी चाहिए जिस पर व्यक्ति/संगठन का नाम और उसका वर्तमान पता होना चाहिए जो शपथ-पत्र में दिए गए निवास स्थान के पते से मेल खाता हो।
  - आपको उस व्यक्ति के साथ अपने रिश्ते का स्पष्टीकरण देना होगा और बताना होगा कि आप एक-दूसरे को कब से जानते हैं।
  - उन अन्य रिश्तेदारों का विवरण शामिल कर सकते हैं जो आपके निवास स्थान पर आपके साथ रहेंगे (अन्य परिवार, मित्र, आदि)
  - ऐसे विवरणों को शामिल कर सकते हैं जो उस व्यक्ति के साथ आपके रिश्ते और आपके मजबूत नैतिक चरित्र को प्रदर्शित करते हैं
- जमानत के शपथ-पत्र के अलावा, आप निम्न दस्तावेज़ भी जमा कर सकते हैं
  - आपको सहायता देने वाले समुदाय के अन्य लोगों के पत्र। नोट: इसमें पत्र लिखने वाले का नाम, पता, संपर्क जानकारी और आव्रजन स्थिति शामिल होनी चाहिए
  - उस कानूनी, चिकित्सा या सामाजिक सेवाओं का दस्तावेज़ीकरण जो आपको रिहाई पर मिलेगी

3. वे दस्तावेज़ जो यह प्रमाणित कर सकते हैं कि आप समुदाय के लिए खतरा नहीं हैं

- अपने देश और किसी अन्य देश जिसमें आपने निवास किया है, में क्लीन क्रिमिनल रिकॉर्ड का प्रमाण पत्र।
- अपने देश और किसी अन्य देश जिसमें आपने निवास किया है, में क्लीन क्रिमिनल रिकॉर्ड के प्रमाण पत्र की प्रति।
- किसी भी आपराधिक आरोप से बरी होने या उसके खारिज होने के साक्ष्य
- पुनर्वास वर्ग के प्रमाण पत्र या अन्य सकारात्मक उपलब्धियों का प्रमाण (किसी डिग्री या प्रशिक्षण, दीर्घकालिक रोजगार, स्वयंसेवक गतिविधियों, आपके पूजा-स्थल संबंधी गतिविधियां)
- आपके क्लीन क्रिमिनल रिकॉर्ड को प्रमाणित करने वाला शपथ-पत्र
  - इसमें अपना पूरा नाम, अपनी जन्मतिथि, आपका नौ अंकों का ए-नंबर और अपने मूल देश का नाम अवश्य शामिल करें
  - आपके द्वारा हस्ताक्षरित होना चाहिए
- आपके पुनर्वास को प्रमाणित करने वाला शपथ-पत्र
  - इसमें अपना पूरा नाम, अपनी जन्मतिथि, आपका नौ अंकों का ए-नंबर और अपने मूल देश का नाम अवश्य शामिल करें
  - किसी वैध स्थायी निवासी (ग्रीन कार्ड धारक) या यूएसए के नागरिक द्वारा हस्ताक्षरित होना चाहिए। इसके अलावा, इसमें उसके पासपोर्ट या ग्रीन कार्ड की एक प्रति होनी चाहिए
  - व्यक्ति का पूरा नाम और उसका पता व फ़ोन नंबर शामिल होना चाहिए
  - यह बताना होगा कि वो आपको कैसे और कब से जानते हैं
  - बताना होगा कि वह क्यों मानते हैं कि आपका पुनर्वास किया गया है

## सुझाव

1. याद रखें, यह आपका आश्रय आवेदन नहीं है। हालांकि आप अपने साथ हुए आप उत्पीड़न या यातना का उल्लेख कर सकते हैं जिसके कारण आप संयुक्त राज्य अमेरिका में आए, लेकिन यह आपके पैरोल अनुरोध की मुख्य वजह नहीं होनी चाहिए। बल्कि, आपको 1) अपनी पहचान, 2) आपके देश छोड़कर भागने का खतरा नहीं है 3) आप समुदाय के लिए कोई खतरा नहीं हैं, इन बातों को साबित करने पर ध्यान केंद्रित करना चाहिए। पैरोल संबंधी निर्णय लेते समय ICE को इन चीजों पर ध्यान देना चाहिए।
2. यदि आपकी पहचान आव्रजन अधिकारियों द्वारा जब्त की गई थी, तो यह उल्लेख करने पर विचार करें कि सहायता पत्र में कौन-से दस्तावेज़ सरकार के कब्जे में हैं।
3. यदि समर्थन के किसी भी पत्र को नोटरीकृत किया जा सकता है, तो ऐसा करना सबसे अच्छा है। अपने स्थानीय बैंक या डाकघर से पता करने या नोटरी का भुगतान करने पर विचार करें।
4. ऐसे किसी भी दस्तावेज़ का अनुवाद सुनिश्चित करें जो अंग्रेजी में नहीं हैं और मूल और अनुवादित दोनों संस्करण प्रदान करें। इसमें सहायता के शपथ-पत्र, पासपोर्ट, जन्म प्रमाणपत्र और अंग्रेजी के अलावा किसी अन्य भाषा में कोई अन्य दस्तावेज़ शामिल हैं।
5. आप रचनात्मक हो सकते हैं! यदि आपके पास अन्य दस्तावेज़, पत्र या प्रमाण पत्र हैं जो आपको लगता है कि आपकी पहचान को प्रमाणित करने में मदद करते हैं और यह कि आपसे देश छोड़कर भागने का खतरा या सार्वजनिक सुरक्षा का खतरा नहीं है तो आप उन्हें शामिल कर सकते हैं।
6. यह महत्वपूर्ण है कि आप और आपका समर्थन करने वाले व्यक्ति आपके पैरोल अनुरोध की सामग्री को समझ लें। आपको ICE एजेंट के साथ साक्षात्कार के लिए बुलाया जाएगा और आपका सहायता करने वाले व्यक्ति को सहायता के शपथ-पत्र की जानकारी की पुष्टि करने के लिए बुलाया जा सकता है।
7. आप चाहें तो एक कवर पेज प्रस्तुत कर सकते हैं जो अनुरोध की संक्षिप्त जानकारी देता है और आपके द्वारा अनुरोध में शामिल किए गए दस्तावेजों को सूचीबद्ध करता है।
8. संलग्न दस्तावेजों में आपको सहायता के शपथ-पत्रों के नमूने का एक पैकेट मिलेगा जिससे आपको इस तरह के पत्र को लिखने की दिशा मिलेगी। कृपया याद रखें कि ये केवल नमूने हैं। इन दस्तावेजों को आपके पैरोल अनुरोध में ICE के पास जमा नहीं किया जाना चाहिए और आपको किसी भी पत्र को शब्दशः कॉपी नहीं करना चाहिए। यह एक निजी प्रक्रिया है और प्रत्येक मामला विशेष होता है।

## समर्थन के लिए नमूने पत्र

कृपया ध्यान दें, ये पत्र उदाहरण के रूप में हैं। आपके द्वारा इन पत्रों को प्रस्तुत नहीं किया जाना चाहिए अथवा इन पत्रों की शब्दशः नकल नहीं की जानी चाहिए।

समर्थन हेतु नमूने पत्रों में आपके मुक़दमे से संबंधित जानकारी होनी चाहिए।

सुनिश्चित करें कि आप अंग्रेज़ी के अतिरिक्त किसी भी भाषा में मौजूद दस्तावेज़ का अनुवाद करते हैं, और साथ ही दोनों, मूल और अनुवादित संस्करण प्रदान करते हैं।

## ਵਧੀਆ ਉਦਾਹਰਨ#1

**\*\*ਸਿਰਫ਼ ਨਮੂਨਾ। ਸਪੁਰਦ ਜਾਂ ਕਾਪੀ ਨਾ ਕਰੋ\*\***

ਮੈਰੀ ਸਮਿੱਥ  
201 ਗ੍ਰੀਨਬੁੱਕ ਸਪ੍ਰਿੰਗਸ ਡਾ.  
ਓਰਲੈਂਡੋ, FL 32789

12 ਜੂਨ, 2019

ਸਤਿਕਾਰਯੋਗ ICE ਅਧਿਕਾਰੀ:

ਮੈਂ, ਮੈਰੀ ਸਮਿੱਥ ਨੇ ਨਿਮਰਤਾ ਸਹਿਤ ਬੇਨਤੀ ਕੀਤੀ ਹੈ ਕਿ ਟੈਰੀ ਮੈਨੁਅਲ ਬਾਈਲ, A#123-456-789 ਨੂੰ ਫਲੋਰਿਡਾ ਵਿੱਚ ਇਮੀਗ੍ਰੇਸ਼ਨ ਕੋਰਟ ਦੇ ਸਾਹਮਣੇ ਆਪਣੀ ਅਦਾਲਤ ਦੀ ਸੁਣਵਾਈ ਵਿੱਚ ਭਾਗ ਲੈਣ ਦੌਰਾਨ ਹਿਰਾਸਤ ਤੋਂ ਰਿਹਾ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਜਾਵੇ।

ਮੈਂ ਇੱਕ ਅਮਰੀਕੀ ਨਾਗਰਿਕ ਹਾਂ। ਮੈਂ ਆਪਣੇ ਪੂਰੇ ਜੀਵਨ ਲਈ ਸੰਯੁਕਤ ਰਾਜ ਵਿੱਚ ਰਹਿ ਰਹੀ ਹਾਂ ਅਤੇ 13 ਸਾਲ ਤੋਂ ਮੇਰੇ ਮੌਜੂਦਾ ਸ਼ਹਿਰ ਅਤੇ ਭਾਈਚਾਰੇ ਵਿੱਚ ਰਹਿ ਰਹੀ ਹਾਂ।

ਮੈਂ ਟੈਰੀ ਨੂੰ ਇਸ ਪਿਛਲੇ ਸਾਲ ਤੋਂ ਜਾਣਦੀ ਹਾਂ। ਮੇਰਾ ਮੌਜੂਦਾ ਪ੍ਰੇਮੀ ਟੈਰੀ ਦਾ ਕਜ਼ਿਨ ਹੈ ਅਤੇ ਉਸ ਨੇ ਸਾਨੂੰ ਇੱਕ ਦੂਜੇ ਨਾਲ ਮਿਲਵਾਇਆ। ਮੈਂ ਟੈਰੀ ਨੂੰ ਜਾਣਦੀ ਹਾਂ ਅਤੇ ਉਸ ਨੂੰ ਹਮੇਸ਼ਾ ਇੱਕ ਦਿਆਲੂ ਵਿਅਕਤੀ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਵੇਖਿਆ ਹੈ। ਜਦੋਂ ਕਿ ਟੈਰੀ ਹਿਰਾਸਤ ਵਿੱਚ ਹੈ, ਫਿਰ ਵੀ ਮੈਂ ਹਰੇਕ ਹਫ਼ਤੇ ਉਸ ਨਾਲ 2 ਜਾਂ 3 ਵਾਰ ਗੱਲ ਕਰਦੀ ਹਾਂ।

ਹਿਰਾਸਤ ਤੋਂ ਰਿਹਾ ਹੋਣ 'ਤੇ, ਟੈਰੀ ਸਾਡੇ ਨਾਲ 201, ਗ੍ਰੀਨਬੁੱਕ ਸਪ੍ਰਿੰਗਸ ਡਾ. ਓਰਲੈਂਡੋ, FL 32789 ਵਿਖੇ ਮੇਰੇ ਘਰ ਰਹੇਗਾ। ਮੈਂ ਟੈਰੀ ਨੂੰ ਕੱਪੜੇ, ਭੋਜਨ ਅਤੇ ਉਸ ਦੀਆਂ ਜ਼ਰੂਰਤਾਂ ਲਈ ਆਰਥਿਕ ਤੌਰ 'ਤੇ ਸਮਰਥਨ ਕਰਾਂਗਾ ਅਤੇ ਮੈਂ ਇਹ ਯਕੀਨੀ ਕਰਾਂਗਾ ਕਿ ਉਸ ਕੋਲ ਭਵਿੱਖ ਦੀਆਂ ਸਾਰੀਆਂ ਇਮੀਗ੍ਰੇਸ਼ਨ ਕੋਰਟ ਸੁਣਵਾਈਆਂ ਲਈ ਆਵਾਜਾਈ ਹੈ।

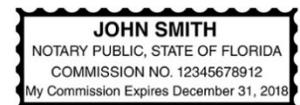
ਮੈਂ ਸੰਯੁਕਤ ਰਾਜ ਵਿੱਚ ਆਪਣੀ ਇਮੀਗ੍ਰੇਸ਼ਨ ਸਥਿਤੀ ਸਾਬਿਤ ਕਰਨ ਲਈ ਆਪਣੇ ਜਨਮ ਪ੍ਰਮਾਣ ਪੱਤਰ ਦੀ ਇੱਕ ਪ੍ਰਤੀ ਨੌਥੀ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਮੈਂ ਆਪਣੇ ਘਰ ਦੇ ਪਤੇ ਨੂੰ ਸਾਬਿਤ ਕਰਨ ਲਈ ਬਿਜਲੀ ਦੇ ਬਿਲ ਦੀ ਇੱਕ ਪ੍ਰਤੀ ਅਤੇ ਆਪਣੇ ਵਿੱਤੀ ਰਿਕਾਰਡ ਦੀ ਇੱਕ ਪ੍ਰਤੀ ਵੀ ਸ਼ਾਮਲ ਕੀਤੀ ਹੈ, ਇਹ ਵਿਖਾਉਣ ਲਈ ਕਿ ਮੈਂ ਟੈਰੀ ਦਾ ਆਰਥਿਕ ਤੌਰ 'ਤੇ ਉਦੋਂ ਤੱਕ ਸਮਰਥਨ ਕਰ ਸਕਦੀ ਹਾਂ, ਜਦੋਂ ਤੱਕ ਉਹ ਫਲੋਰਿਡਾ ਇਮੀਗ੍ਰੇਸ਼ਨ ਅਦਾਲਤ ਦੇ ਸਾਹਮਣੇ ਆਪਣੀ ਸ਼ਰਣ ਮਾਮਲੇ ਲਈ ਲੜਦਾ ਹੈ।

ਇਸ ਬੇਨਤੀ 'ਤੇ ਤੁਹਾਡੀ ਦਿਆਲੂ ਕਿਰਪਾ ਦ੍ਰਿਸ਼ਟੀ ਲਈ ਧੰਨਵਾਦ। ਕਿਰਪਾ ਕਿਸੇ ਵੀ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਲਈ, ਸਿੱਧਾ ਮੇਰੇ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰਨ ਵਿੱਚ ਹਿਚਕਿਚਾਹਟ ਮਹਿਸੂਸ ਨਾ ਕਰੋ। ਮੈਂ ਘਰੋਂ ਹੀ ਕੰਮ ਕਰਦੀ ਹਾਂ ਅਤੇ ਇਸ ਲਈ 9 AM EST ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਉਪਲਬਧ ਹਾਂ। ਤੁਸੀਂ ਮੈਨੂੰ (555) 123-4567 ਜਾਂ marysmith123@email.com 'ਤੇ ਸੰਪਰਕ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਮੈਂ ਇਹ ਪੱਤਰ ਆਪਣੇ ਮੂਲ ਫਲੋਰਿਡਾ ਡ੍ਰਾਈਵਰ ਦੇ ਲਾਇਸੈਂਸ ਅਤੇ ਜਨਮ ਪ੍ਰਮਾਣ ਪੱਤਰ ਨਾਲ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ ਹੈ, ਜਿਸ ਦੀਆਂ ਪ੍ਰਤੀਆਂ ਇਸ ਪੱਤਰ ਨਾਲ ਨੌਥੀ ਕੀਤੀਆਂ ਹੋਈਆਂ ਹਨ, ਜੋ ਫਲੋਰਿਡਾ ਰਾਜ ਦੀ ਇੱਕ ਨੋਟਰੀ ਦੁਆਰਾ ਪ੍ਰਮਾਣਿਤ ਹਨ।

ਸ਼ਭਚਿੰਤਕ,

Mary Smith

ਮੈਰੀ ਸਮਿੱਥ



ਪ੍ਰਸ਼ਨਾਂ ਜਾਂ ਕਾਪੀ  
ਕਰੋ

\*\*\*ਫਾਰਮ ਪੱਤਰਾਂ ਤੋਂ ਸਾਵਧਾਨ ਰਹੋ!\*\*\*

ਸਮਰਥਨ ਪੱਤਰ ਵਿਅਕਤੀਗਤ ਹੋਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ!

ਫਾਰਮ ਪੱਤਰਾਂ ਦਾ ਇੱਥੇ ਇੱਕ ਉਦਾਹਰਨ ਹੈ।

ਇਹ ਉਹ ਨਹੀਂ ਹੈ ਜੋ ਤੁਸੀਂ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ!

ਸਿਰਫ਼ ਨਮੂਨਾ। ਸਪੁਰਦ ਜਾਂ ਕਾਪੀ ਨਾ ਕਰੋ।

ਸਮਰਥਨ ਦਾ ਹਲਫ਼ੀਆ ਬਿਆਨ

ਮੈਂ, ਮੈਕਸ ਵਿਥਰਸ, ਅਮਰੀਕੀ ਨਾਗਰਿਕ ਨਿਊ ਜਰਸੀ ਡ੍ਰਾਈਵਰ ਦੇ ਲਾਇਸੈਂਸ M1111 12345 67810 ਨਾਲ ਪਛਾਣਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹਾਂ, 14 Brown Blvd., Trenton, NJ 08601 ਵਿਖੇ ਰਹਿੰਦਾ ਹਾਂ, ਇਸ ਦੀ ਝੂਠੀ ਗਵਾਹੀ ਦੇ ਜ਼ੁਰਮਾਨੇ ਤਹਿਤ ਪ੍ਰਮਾਣਿਤ ਕਰਦਾ ਹਾਂ:

ਮੇਰਾ ਜਨਮ ਦਿਨ: 1990 ਨੂੰ ਹੋਇਆ ਸੀ

2016 ਤੋਂ Education Inc

ਵਿਖੇ ਕੰਮ ਕਰਦਾ ਹਾਂ

ਅਤੇ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਹੈ:

ਇਹ ਹਲਫ਼ੀਆ ਬਿਆਨ ਅੱਗੇ ਦਿੱਤੇ ਵਿਅਕਤੀ ਦੀ ਤਰਾਫ਼ੋਂ ਨਿਸ਼ਪਾਦਿਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ:

ਨਾਮ: ਮਾਰਟਿਨ ਹਿਨਾਜ਼ੋਸਾ ਵਿਵਾਹਕ ਸਥਿਤੀ: ਕੁਆਰਾ

ਪ੍ਰਾਯੋਜਕ ਨਾਲ ਰਿਸ਼ਤਾ: ਸਾਲਾ/ਜੀਜਾ

ਜਨਮ ਮਿਤੀ: 01/02/1980

ਪਤਾ: ਸਟੀਵਾਰਡ ਡਿਟੈਸ਼ਨ ਸੈਂਟਰ/146 CCA ਰੋਡ, ਲੰਪਕਿਨ GA 31815

ਮੈਂ ਉਸ ਵਿਅਕਤੀ ਲਈ ਵਿੱਤੀ ਸਹਾਇਤਾ, ਰੁਮ ਬੇਰਡ ਅਤੇ ਸਾਰੇ ਖਰਚੇ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਨ ਦੇ ਸਮਰੱਥ ਹਾਂ, ਜਿਸ ਦੀ ਤਰਫ਼ੋਂ ਇਹ ਹਲਫ਼ੀਆ ਬਿਆਨ ਨਿਸ਼ਪਾਦਿਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਹ ਹਲਫ਼ੀਆ ਬਿਆਨ ਮੇਰੇ ਦੁਆਰਾ ਇਹ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਬਣਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿ ਜਿਸ ਵਿਅਕਤੀ ਦੇ ਬਾਰੇ ਵਿੱਚ ਦੱਸਿਆ ਗਿਆ ਹੈ ਉਹ ਜਨਤਕ ਖਰਚਾ ਨਹੀਂ ਬਣੇਗਾ।

ਪ੍ਰਾਯੋਜਕ ਦੀ ਸਹੂ ਜਾਂ ਪੁਸ਼ਟੀ

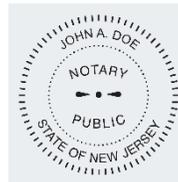
ਮੈਂ ਨਿਊ ਜਰਸੀ ਕਨੂੰਨ ਦੇ ਤਹਿਤ ਅਪਰਾਧ ਦੇ ਜ਼ੁਰਮਾਨੇ ਦੇ ਤਹਿਤ ਪ੍ਰਮਾਣਿਤ ਕਰਦਾ ਹਾਂ ਕਿ ਮੈਨੂੰ ਮੇਰੇ ਦੁਆਰਾ ਹਸਤਾਖਰਿਤ ਇਸ ਹਲਫ਼ੀਆ ਬਿਆਨ ਦੀ ਸਮੱਗਰੀ ਪਤਾ ਹੈ ਅਤੇ ਇਹ ਬਿਆਨ ਸੱਚ ਅਤੇ ਸਹੀ ਹਨ।

ਮੈਕਸ ਵਿਥਰਸ

ਮੈਕਸ ਵਿਥਰਸ

ਸਟੇਟ ਐਂਡ ਨਿਊ ਜਰਸੀ  
ਕਾਉਂਟੀ ਐਂਡ ਮਰਸੀ

08/07/2019



ਪ੍ਰਮਾਣਿਤ  
ਯਾ  
ਕਾਪੀ  
ਕਰੋ

अगस्त 30, 2019

आप्रवासन और सीमाशुल्क प्रवर्तन

पो.ऑ. बॉक्स 248

लंपकिन, जीए 31815

प्रिय आईसीई अधिकारी:

मैं, [REDACTED], अमेरिकी नागरिक, जिसकी पहचान न्यू जर्सी के चालक लाइसेंस #L [REDACTED] से कराई जाती है, यह प्रमाणित करता हूँ कि मेरे जीजा/जेठ/देवर/नन्दोई/बहनोई/साढू/साले, [REDACTED] पैरोल पर रिहा किया जाने पर मैं उन्हें न्यू जर्सी के अपने घर में अपने परिवार में शामिल करने के लिए तैयार हूँ। मैं आपको आश्वस्त करता हूँ कि वे अपने निर्वाह के लिए सरकार पर भार नहीं बनेंगे। मैंने 13 अगस्त, 2018 से [REDACTED] में काम किया है और [REDACTED] के असैलम मामले में आगे बढ़ने के साथ-साथ मैं उन्हें वित्तीय सहायता, कमरा, बोर्ड और सभी संबंधित निर्वाह खर्च प्रदान करने के लिए तैयार हूँ।

मैं [REDACTED] की बहन [REDACTED] के साथ तीन साल रिलेशनशिप में रहा हूँ। हम 14 मई, 2019 को एक-दूसरे से दोबारा मिले, और अब वह मैं और मेरे परिवार के साथ न्यू जर्सी में रहती है। हमारा पता है [REDACTED]।

मैं अपने परिवार के साथ, [REDACTED] और उसके भाई को असैलम मामले में अपना पूरा समर्थन देता हूँ। हम सुनिश्चित करेंगे कि [REDACTED] अदालत में उनकी सारी आईसीई चेक-इन और सुनवाई में उपस्थित रहेगी।

मैंने इस पत्र के साथ अपना चालक लाइसेंस और संयुक्त राज्य अमेरिका की नागरिकता का प्रमाण संलग्न किया है। और इस अनुरोध को संसाधित करने के लिए मैं वे सारी चीज़ें प्रदान करने के लिए तैयार हूँ जिनकी, हो सकता है, आपको आवश्यकता महसूस हो।

इस मुद्दे पर गौर करने के लिए मैं आपका/आपकी आभारी हूँ और मैं [REDACTED] को जल्द-से-जल्द अपने घर में शामिल करने का अभिलाषी हूँ।

भवदीय,

[REDACTED]

परस्तुत या कॉपी करे

पैरोल मुकदमे के सभी क्लास सदस्यों को निम्न चेकबॉक्स को चेक करना चाहिए\*

DEPARTMENT OF HOMELAND SECURITY

**NOTICE TO APPEAR** हाज़िर होने की सूचना

In removal proceedings under section 240 of the Immigration and Nationality Act: File No. A [REDACTED]

In the Matter of: \_\_\_\_\_

Respondent: [REDACTED] currently residing at: \_\_\_\_\_  
Tallahatchie County Correctional Facility, 415 U.S. Highway 49 N, Tutwiler, MS 38963  
(Number, street, city and ZIP code) \_\_\_\_\_  
(Area code and phone number)

You are an arriving alien. आपने बिना अनुमति के प्रवेश किया है।  
 You are an alien present in the United States who has not been admitted or paroled. You are an applicant for admission.  
 You have been admitted to the United States, but are removable for the reasons stated below.

The Department of Homeland Security alleges that:

- 1) You are not a citizen or national of the United States.
- 2) You are a native of Cuba and a citizen of Cuba;
- 3) You applied for admission at POE, Paso Del Norte, El Paso, TX on 1/29/2019;
- 4) You did not then possess or present a valid immigrant visa, reentry permit, border crossing identification card, or other valid entry document;

On the basis of the foregoing, it is charged that you are subject to removal from the United States pursuant to the following provision(s) of law:

Section 212(a)(7)(A)(1)(I) of the Immigration and Nationality Act (Act), as amended, as an immigrant who, at the time of application for admission, is not in possession of a valid unexpired immigrant visa, reentry permit, border crossing card, or other valid entry document required by the Act, and a valid unexpired passport, or other suitable travel document, or document of identity and nationality as required under the regulations issued by the Attorney General under section 211(a) of the Act.

यह सूचना तब जारी की जाती है जब अस्पताल का अधिकारी यह पाता है कि प्रतिवादी को वास्तव में उत्पीड़न अथवा यातना दिए जाने का भय है।

This notice is being issued after an asylum officer has found that the respondent has demonstrated a credible fear of persecution or torture.  
 Section 235(b)(1) order was vacated pursuant to:  8CFR 208.50  8CFR 235.3(b)(5)(iv)

YOU ARE ORDERED to appear before an immigration judge of the United States Department of Justice at:

LaSalle Service Processing Center, 830 Pinchill Road, Jena, LA 71342  
(Complete Address of Immigration Court, including Room Number, if any)

on TBD at TBD to show why you should not be removed from the United States based on the  
(Date) (Time)

charge(s) set forth above.

FEB 15 2019 \_\_\_\_\_  
Date (City and State)

Dusty Clark  
Supervisory Asylum Officer  
(Signature and Title of Issuing Officer)

Houston, TX  
(City and State)

**Notice to Respondent**

**Warning:** Any statement you make may be used against you in removal proceedings.

**Alien Registration:** This copy of the Notice to Appear served upon you is evidence of your alien registration while you are under removal proceedings. You are required to carry it with you at all times.

**Representation:** If you so choose, you may be represented in this proceeding, at no expense to the Government, by an attorney or other individual authorized and qualified to represent persons before the Executive Office for Immigration Review, pursuant to 8 CFR 1003.16. Unless you so request, no hearing will be scheduled earlier than ten days from the date of this notice, to allow you sufficient time to secure counsel. A list of qualified attorneys and organizations who may be available to represent you at no cost will be provided with this notice.

**Conduct of the hearing:** At the time of your hearing, you should bring with you any affidavits or other documents, which you desire to have considered in connection with your case. If you wish to have the testimony of any witnesses considered, you should arrange to have such witnesses present at the hearing.

At your hearing you will be given the opportunity to admit or deny any or all of the allegations in the Notice to Appear and that you are inadmissible or removable on the charges contained in the Notice to Appear. You will have an opportunity to present evidence on your own behalf, to examine any evidence presented by the Government, to object, on proper legal grounds, to the receipt of evidence and to cross-examine any witnesses presented by the Government. At the conclusion of your hearing, you have a right to appeal an adverse decision by the immigration judge.

You will be advised by the immigration judge before whom you appear of any relief from removal for which you may appear eligible including the privilege of departure voluntarily. You will be given a reasonable opportunity to make any such application to the immigration judge.

**Failure to appear:** You are required to provide the DHS, in writing, with your full mailing address and telephone number. You must notify the Immigration Court and the Department of Homeland Security immediately by using Form EOIR-33 whenever you change your address or telephone number during the course of this proceeding. You will be provided with a copy of this form. Notices of hearing will be mailed to this address. If you do not submit Form EOIR-33 and do not otherwise provide an address at which you may be reached during proceedings, then the Government shall not be required to provide you with written notice of your hearing. If you fail to attend the hearing at the time and place designated on this notice, or any date and time later directed by the Immigration Court, a removal order may be made by the immigration judge in your absence, and you may be arrested and detained by the DHS.

**Mandatory Duty to Surrender for Removal:** If you become subject to a final order of removal, you must surrender for removal to your local DHS office, listed on the internet at <http://www.dhs.gov/contactdhs>, as directed by DHS and required by statute and regulation. Immigration regulations at 8 CFR 1241.1 define when the removal order becomes administratively final. If you are granted voluntary departure and fail to depart the United States as required, fail to post a bond in connection with voluntary departure, or fail to comply with any other condition or term in connection with voluntary departure, you must surrender for removal on the next business day thereafter. If you do not surrender for removal as required, you will be ineligible for all forms of discretionary relief for as long as you remain in the United States and for ten years after departure or removal. This means you will be ineligible for asylum, cancellation of removal, voluntary departure, adjustment of status, change of nonimmigrant status, registry, and related waivers for this period. If you do not surrender for removal as required, you may also be criminally prosecuted under section 241 of the Immigration and Nationality Act (the Act).

**U.S. Citizenship Claims:** If you believe you are a United States citizen, please advise DHS by calling the ICE Law Enforcement Support Center toll free at (855)448-6903.

**Request for Prompt Hearing**

To expedite a determination in my case, I request this Notice to Appear be filed with the Executive Office of Immigration Review as soon as possible. I waive my right to a 10-day period prior to appearing before an immigration judge and request my hearing be scheduled.

Below:

\_\_\_\_\_  
(Signature of Respondent)

Date: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
(Signature and Title of Immigration Officer)

**Certificate of Service**

FEB 27 2019

This Notice To Appear was served on the respondent by me on \_\_\_\_\_, in the following manner and in compliance with section 238(a)(1) of the Act.

in person  by certified mail, returned receipt requested  by regular mail

Attached is a credible fear worksheet.

Attached is a list of organization and attorneys which provide free legal services.

The alien was provided oral notice in the Spanish language of the time and place of his or her hearing and of the consequences of failure to appear as provided in section 240(b)(7) of the Act.

\_\_\_\_\_  
(Signature of Respondent if Personally Served)

\_\_\_\_\_  
(Signature and Title of Officer)

DEPARTMENT OF HOMELAND SECURITY  
U.S. Immigration and Customs Enforcement

पैरोल परामर्श और निर्धारण अधिसूचना

PAROLE ADVISAL AND SCHEDULING NOTIFICATION

Alien's Claimed Name(s) (including AKAs)	_____
A#(s)	_____
Detention Facility Name and Location	Tallahatchie Correctional Facility, TUTWILER, MS
Field Office	New Orleans

NOTICE TO THE ALIEN

Because you have been determined to have a "credible fear" of persecution or torture, U.S. Immigration and Customs Enforcement (ICE) will consider whether to parole you from custody pending the resolution of your immigration proceedings. As an Asylum Officer may have already explained to you, ICE may grant you parole if you can establish to ICE's satisfaction: (1) your identity; (2) that you are likely to appear for all scheduled hearings and enforcement appointments (including for removal from the United States if you are ordered removed); and (3) that you do not present a security risk to the United States or a danger to the community.

1) Documents that May Prove Identity 1. वे दस्तावेज़ जो पहचान प्रमाणित कर सकते हैं

- **Passport**
  - o Your *original*, valid passport *OR*
  - o Copy of your passport AND one or more of the other identity documents listed here
- **National ID Card**
  - o Your *original*, valid national ID card *OR*
  - o Copy of your national ID card AND one or more of the other identity documents listed here
- **Birth Certificate**
  - o Your *original* birth certificate AND one or more of the other identity documents listed here
  - o Copy of your birth certificate AND one or more of the other identity documents listed here
- **Affidavit (Letter) from a Person Who Can Confirm Your Identity**
  - o *Must* include your full name, your date of birth, your nine-digit A-number, and your country of origin
  - o *Must* be signed by a lawful permanent resident (green card holder) or citizen of the United States of America and include a copy of the person's passport or green card
  - o *Must* include the person's full name and her/his address and phone number(s)
  - o *Must* state how and for how long he or she has known you

2) Documents that May Prove that You are Not a Flight Risk 2. वे दस्तावेज़ जो यह प्रमाणित कर सकते हैं कि आपके देश छोड़कर भागने का खतरा नहीं है

- **Affidavit (Letter) from a Person or Community Organization Who Will Support You**
  - o *Must* include your full name, your date of birth, your nine-digit A-number, and your country of origin
  - o *Must* include the person's/organization's full name and her/his address and phone number(s)
  - o *Must* be signed by a lawful permanent resident (green card holder) or citizen of the United States of America and include a copy of the person's passport or green card
  - o *Must* state that you will reside at the address listed and that the person/organization is willing to support you – for example, provide you housing and food – while you are in immigration proceedings
  - o *Must* include a copy of a utility or telephone bill, with the person's/organization's name and current address matching the address of residence included in the affidavit
  - o *Can* include details of any other ties that you have to where you will live (family, friends, etc.)
- **In addition to the Affidavit of Sponsorship, you may also submit**
  - o Letters from others in the community where you will live, showing their support. Note: *must* include the writer's name, address, contact information, and immigration status.
  - o Documentation of any legal, medical or social services you will receive upon release

3) वे दस्तावेज़ जो यह प्रमाणित कर सकते हैं कि आप समुदाय के लिए खतरा नहीं हैं

3) Documents that May Prove that You are Not a Danger to the Community

- Evidence of acquittal or dismissal of any criminal charges
- Certificates for rehabilitation classes or evidence of other positive accomplishments (completion of a degree or training, long-term employment, volunteer activities, activities with your place of worship)
- Affidavit attesting to your rehabilitation
  - o Must include your full name, your date of birth, your nine-digit A-number, and your country of origin
  - o Must be signed by a lawful permanent resident (green card holder) or citizen of the United States of America and include a copy of her/his passport or green card
  - o Must include the person's full name and her/his address and phone number(s)
  - o Must state how and for how long he or she has known you
  - o Must explain why she/he believes that you have been rehabilitated

If you would like ICE to consider any documents as part of its assessment whether to parole you from detention, you must provide those documents as soon as possible to allow ICE sufficient time to review the documents thoroughly before your interview. You may also request additional time to obtain documents for ICE's consideration, but should make that request as soon as possible.

ICE has scheduled you for an interview to assess whether you meet these qualifications. That interview will take place at the time and place indicated below.

ICE अधिकारी के साथ आपका पैरोल साक्षात्कार नीचे दी गई तिथि और समय पर निश्चित किया गया है:

Your parole interview has been scheduled with an ICE officer at the following date and time:

08/16/2018 @ 5:00 PM  
(Month, Day, Year) (Time -- Indicate "a.m." or "p.m.")  
(माह, तिथि, वर्ष) (समय दर्शाएं)

Please provide any paperwork you would like considered (or any request for additional time to gather paperwork)

no later than

कृपया नीचे दी गई तिथि से पहले सभी जरूरी दस्तावेज़ (या दस्तावेज़ जुटाने के लिए अतिरिक्त समय देने का अनुरोध) प्रस्तुत करें जिन्हें आप विचार में लाना चाहते हैं

08/16/2018, to:

(Month, Day, Year)  
(माह, तिथि, वर्ष)

JAMES SHEFFIELD  
Officer Name

415 U.S. HIGHWAY 49 N TUTWILER, MS 38963  
Address/City/State/Zip

+1 (662) 345-6567  
Office Telephone Number

+1 (662) 345-8527  
Fax

*(ICE Detention and Removal Operations Field Office Personnel: Indicate Manner in Which Alien Should Provide Documentation)*

Following your interview, you will be notified in writing of ICE's decision, usually within 7 days. If your request is denied, you will receive a written explanation of the denial.

आपके साक्षात्कार के बाद आपको ICE के निर्णय की लिखित सूचना दी जाएगी, आमतौर पर 7 दिन के अंदर ऐसी सूचना दे दी जाती है। यदि आपका अनुरोध अस्वीकार कर दिया जाता है तो आपको अस्वीकृति का लिखित स्पष्टीकरण प्राप्त होगा।

**PROOF OF SERVICE**

आश्रय चाहने वाले व्यक्ति के

Asylum Seeker's Signature: \_\_\_\_\_

Date: 08/16/2018

ICE Officer's Name: \_\_\_\_\_

Language Used: \_\_\_\_\_ Interpreter Number (if applicable): \_\_\_\_\_

प्रयुक्त भाषा: \_\_\_\_\_

पैरोल साक्षात्कार प्रश्नों के नमूने

1. क्या आपके पास कोई जमानतदार है? (हां या नहीं)
2. उनका आपसे क्या रिश्ता है? (नाम, पता, फ़ोन नंबर)
3. क्या आप अपने जमानतदार के साथ रहेंगे? (हां या नहीं)
4. यदि नहीं, तो आप कहां रहेंगे और उनके साथ आपका रिश्ता क्या है? (नाम, पता, फ़ोन नंबर)
5. क्या संयुक्त राज्य अमेरिका में आपके सगे-संबंधी रहते हैं? विवरण दें: (माता, पिता, बच्चों की संख्या; (USC) संयुक्त राज्य अमेरिका का नागरिक या (LPR) वैध स्थायी निवासी)
6. यदि आपको पैरोल दे दी जाती है तो क्या आपकी यात्रा की कोई व्यवस्था हुई है?
7. क्या आपके पास किसी भी प्रकार के परिवहन/भोजन के लिए पर्याप्त धन है? (टैक्सी, बस का किराया या हवाई जहाज का टिकट)
8. क्या आपका कोई सामुदायिक संबंधी या गैर-सरकारी जमानतदार है? विवरण दें: (चर्च, पुनर्वास कार्यक्रम)
9. क्या आपको कभी किसी अपराध के लिए सजा हुई है? विवरण दें: (केवल हां या नहीं में उत्तर दें)
10. क्या आपके पास पहचान का वैध, सरकार द्वारा जारी दस्तावेज़ है?
11. सरकार द्वारा जारी पहचान के दस्तावेज़ के अभाव में, क्या शपथपत्र बनाने वाले किसी व्यक्ति द्वारा दिए गए तृतीय पक्ष शपथपत्र हैं, जो स्वयं अपनी पहचान और पता प्रमाणित करने में सक्षम हैं, जो व्यक्ति की दावा की गई पहचान की वैधता का समर्थन करते हों?
12. क्या कोई अन्य चीज है जो आप जोड़ना चाहते हैं?